



PLEINFELD AM  
BROMBACHSEE

*Erleben & Genießen*

# Markt Pleinfeld

Informationsbroschüre



# Herzlich willkommen im Markt Pleinfeld



Liebe Neubürger,  
sehr geehrte Gäste,  
liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich freue mich, Ihnen die bereits 4. Neuauflage unserer Pleinfelder Informationsbroschüre vorstellen zu dürfen. Sie zeigt wie wichtig und wertvoll diese Informationsmöglichkeit für Sie als Neubürger, als Gäste aber auch als Mitbürger ist.

Neben unserer Internet-Präsentation (<http://www.pleinfeld.de>), in der die aktuellsten Informationen über Pleinfeld enthalten sind und aus dem täglichen Geschehen unserer Gemeinde berichtet wird, wollen wir diese Informationsbroschüre als Wegweiser zur Verfügung stellen.

Zum Einen machen Veränderungen in der Gemeinde als auch zusätzliche Ergänzungen diese Neuauflage erforderlich, die Ihnen durch seinen hohen Informationsgehalt als praktische Hilfe und nützlicher Ratgeber bei der Erledigung der täglichen Angelegenheiten dienen wird.

Wir wünschen, dass Sie sich bei uns wohlfühlen, stehen aber auch Anregungen und Kritik offen gegenüber, damit wir noch besser werden können um uns Ihnen als moderner und kommunikativer Dienstleister zur Verfügung zu stehen.

Ihr

  
Josef Miebling  
1. Bürgermeister



## Inhaltsverzeichnis

Bezeichnung	Seite
Grußwort	1
Geschichte	3
Behördliche Einrichtungen	5
Was erledige ich wo?	6
Pleinfeld im Internet	8
Der Brombachsee – einige Zahlen und Fakten	8
Pleinfelds Behörden	9
Parteien – Mitglieder im Gemeinderat	11
Ortssprecher und Ortsbeauftragte	13
Kirchen und religiöse Gemeinschaften	14
Bildungs- und Lehranstalten	15
Kindergärten	15
Soziale Einrichtungen	15
Ärzte • Zahnärzte • Tierärzte • Apotheken	16
Versorgung • Entsorgung	19
Vereine und Verbände	21
Turn- und Sportstätten • Bäder	24
Kulturelle Einrichtungen	U3
Geldinstitute	U3
Wichtige Rufnummern	U3
Impressum	U3

U = Umschlagseite



## Branchenverzeichnis

Liebe Leser!

Hier finden Sie eine wertvolle Einkaufshilfe, einen Querschnitt leistungsfähiger Betriebe aus Handel, Gewerbe und Industrie, alphabetisch geordnet. Alle diese Betriebe haben die kostenlose Verteilung Ihrer Broschüre ermöglicht.

Bezeichnung	Seite
Apotheken	16, 17
Auto	22
Bauträger	12
Busreisen	22
Café	U4
Elektro	10
Fliesen	10
Fliesen und Natursteine	10
Gasthaus	U4
Gebäudereinigung	12
Geschenkartikel	22
Glaserei	10
Heizung	10
HUK-Coburg	12
Ing. Büros für Hoch- und Tiefbau	12
Kabelherstellung	7
Kosmetik	U4
Massagepraxis	17
Metallbau	10
Natursteine	10
Prakt. Arzt	17
Restaurant	U4
Sanitär	10
Schreinerei	10
Senioren Service-Wohnen	15
Sommerrodelbahn Pleinfeld	U4
Spedition	22
Sportmedizin	17
Töpferwaren	22
Versicherungsagentur	12
Wellness	U4

U = Umschlagseite

# Die Geschichte von Pleinfeld

Die Marktgemeinde Pleinfeld im Landkreis Weißenburg – Gunzenhausen umfaßt mit den im Zuge der Gebietsreform eingegliederten, früher selbständigen Gemeinden, Allmannsdorf, Dorsbrunn, Mannholz, Mischelbach, Ramsberg, St. Veit, Stirn, Veitserlbach und Walting eine Gesamtfläche von 72.22 km<sup>2</sup> bei rund 7.600 Einwohnern.

Landschaftlich liegt der Markt Pleinfeld inmitten des „Neuen Fränkischen Seelandes“. Er ist mit Wanderwegen und Freizeiteinrichtungen (Bahnweiheranlage, Hallenbad, modernes Freibad, Sportzentrum, Sommerrodelbahn, Minigolf, Campingplatz u. a.) für den Fremdenverkehr sehr gut erschlossen.

Das weite Wiesental der schwäbischen Rezat und die Seitentäler Banzerbach, Igelseebach, Arbach und Brombach laden zu erholsamen Spaziergängen ein.

Das Pleinfelder Umland – sandig, karg und somit wirtschaftlich in grauer Vorzeit wenig attraktiv – bietet aus prähistorischer Sicht wenig Spektakuläres.

Selbst die expansionsfreudigen Römer verschmähten die Sandgebiete, da sie ihre Pfahlgrenze, den Limes, über das „Pfahlholz“ zwischen dem heutigen Ellingen und Pleinfeld anlegten.



Pleinfelds Umland war mithin römisches Ausland und wurde nachweislich von einheimischen Kelten bewohnt. Vom 8. Jahrhundert an überwogen eindeutig die fränkischen Akzente. In dieser Zeit wird der Ort als Blienfeld, Pliginvelt, Plinfeld usw. erwähnt, erstmalig in einer Schenkungsurkunde: Kunigund von Blienfeld übereignet um das Jahr 780 dem Kloster Fulda Besitztümer in Ettenstatt.

1483 erwirkt der Eichstätter Bischof Wilhelm von Reichenau bei Kaiser Friedrich III. für Pleinfeld das Marktrecht an 5 Tagen im Jahr.

Spätestens 1484 folgt der Wappenbrief und das Befestigungsrecht für den jungen Markt. 1701 wird in Pleinfeld Johann Florian Friedrich Herbst, der später Abt Maurus Xaverius zu Plankstetten geboren, der Namensgeber des 1993 gebauten Kindergartens.

1802 hat alle Eichstättische Fürstbistumsherrlichkeit ihr Ende, denn Pleinfeld wird bayrisch.

Unberührt von großen politischen Strömungen (1848/49) erlangt Pleinfeld durch die Bahnlinie von Nürnberg aus nach Gunzenhausen (1849) und nach Weißenburg (1869) knotenpunktartige Bedeutung.

Dennoch dauert es bis nach 1945, ehe der Markt mit seinem Provinzialcharakter durch rege Siedlungstätigkeiten, viele Erschließungsmaß-



nahmen, erhebliche Modernisierungen (Schule, Freizeitanlage), Eingemeindungen und zuletzt durch die Optionen des Brombachprojektes über den Kreis hinaus von sich reden machte.

Diese Projekte der 70er, 80er und 90er Jahre veränderten das Bild der Landschaft, das Verkehrsnetz und die Wirtschaftsstruktur.

Im Gebiet des Marktes Pleinfeld, einschließlich der eingegliederten Ortsteile war seit alters her die Land- und Forstwirtschaft die Haupterwerbsquelle der Bevölkerung.

Auch heute noch sind insbesondere die umliegenden Orte landwirtschaftlich strukturiert, wenngleich viele Landwirte vom Vollerwerbsbetrieb zum Zuerwerbsbetrieb übergegangen sind.

Das Gewerbe war auf die Verarbeitung der landwirtschaftlichen Produkte Holz, Getreide, Hopfen, Schafwolle und Rinderhäute beschränkt.

Zu Beginn des 20. Jahrhundert gewann der in der Umgebung Pleinfelds reichlich vorhandene Baustoff „Sand“ an Bedeutung.

Es entwickelte sich eine für die damalige Zeit ansehnliche Sandindustrie, in deren Folge auch Fuhrunternehmen und Produktionsbetriebe für Baumaterialien entstanden.

Heute sind in Pleinfeld die wichtigsten Handwerks- und Dienstleistungsbetriebe in ausreichender Zahl vorhanden.

In den letzten Jahren bemühte sich die Gemeinde durch die Ausweisung von Gewerbegebietsflächen um die Neuansiedlung von Betrieben, damit den vielen Auspendlern innerhalb der Heimatgemeinde Arbeitsplätze zur Verfügung gestellt werden können.

Neuestes Projekt ist ein Gewerbepark mit ca. 14 ha in einem ersten Abschnitt im Südosten von Pleinfeld, verkehrsgünstig gelegen am Schnittpunkt der B2 (Nürnberg - Augsburg) und der St 2222 (Gunzenhausen - A9 Anschlussstelle Greding)

Der Bau des Brombachsees, so groß wie der Tegernsee, dessen Hauptsperrbereich zu etwa 3/5 in unserem Gemeindegebiet liegt, wurde im Jahr 2000 vollendet.

Dieses Wasserbauprojekt ist zwar ein staatliches Vorhaben, die Begleitmaßnahmen wie Abwasserbeseitigung, Freizeit- und Erholungseinrichtungen, Erschließungen dazu, die Nutzung der Wasserfläche, die Bauleitplanung und vieles andere dagegen sind gemeindliche Aufgaben, die im Rahmen des Zweckverbandes Brombachsee gelöst werden.

Sicher wird dieser Aufwand neben den staatlichen Zuwendungen auch in Zukunft noch den Einsatz erheblicher Eigenmittel der Gemeinden verlangen.

Pleinfeld ist mit dem Hauptort sowie den Ortsteilen Ramsberg (Sitz des ZV Brombachsee) und Allmannsdorf die größte Seeanliegergemeinde und von der Verkehrserschließung her (Bahnhof mit Halt der Regionalexpresszüge und Bundesstraße 2), das wichtigste Eingangstor zum Brombachsee.

Der bisherige Entwicklungsstand, die vielen Erfahrungen aus den vergangenen Jahren, ausgebaute Ferienwohnungen, ein attraktiver Waldcampingplatz sowie ein Segel- und Ruderzentrum der Uni Erlangen-Nürnberg, die übrigen zahlreich vorhandenen Freizeiteinrichtungen sowie die Auswirkungen der Seebaumaßnahme lassen heute Pleinfeld als einen Fremdenverkehrsort in gewachsenen Strukturen erkennen, die sinnvoll fortgeführt, auch künftig einen Freizeit- und Erholungsort präsentieren werden, der den gestellten Aufgaben und Erwartungen sicher gerecht wird.

# Behördliche Einrichtungen

## Rathaus Pleinfeld

### Sprechzeiten:

Montag – Freitag	08.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag	13.00 – 18.00 Uhr · (Tel. 0 91 44/92 00-0)

### Verkehrsbüro Öffnungszeiten:

April – September	09.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
Oktober – März	09.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.30 Uhr · Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr
Nebenstelle Ramsberg, Obere Dorfstr. 3 (Tel. 92 64 36)	geöffnet in den Sommermonaten

### Postanschrift:

Marktplatz 11, 91785 Pleinfeld  
bzw. Postfach, 91782 Pleinfeld

### E-Mail/Internet:

E-mail: [mail@pleinfeld.de](mailto:mail@pleinfeld.de)  
Internet: <http://www.pleinfeld.de>

Abteilungen	Zimmer	Durchwahl	E-mail
Telefonvermittlung/Pforte:	Erdgeschoss	92 00-0	<a href="mailto:tourismus@pleinfeld.de">tourismus@pleinfeld.de</a>
1. Bürgermeister	2. Stock/Zi. 2.2	92 00-20	<a href="mailto:buergermeister@pleinfeld.de">buergermeister@pleinfeld.de</a>
Vorzimmer	2. Stock/Zi. 2.1	92 00-21	<a href="mailto:vorzimmer@pleinfeld.de">vorzimmer@pleinfeld.de</a>
Geschäftsstellenleiter	2. Stock/Zi. 2.3	92 00-22	<a href="mailto:geschaeftsleiter@pleinfeld.de">geschaeftsleiter@pleinfeld.de</a>
Bauverwaltung	1. Stock/Zi. 1.7	92 00-29	<a href="mailto:bauamt@pleinfeld.de">bauamt@pleinfeld.de</a>
Einwohnermeldeamt	1. Stock/Zi. 1.8	92 00-27	<a href="mailto:ewo@pleinfeld.de">ewo@pleinfeld.de</a>
Passamt	1. Stock/Zi. 1.8	92 00-45	<a href="mailto:passamt@pleinfeld.de">passamt@pleinfeld.de</a>
Friedhofsverwaltung/Personalbüro	1. Stock/Zi. 2.6	92 00-35	<a href="mailto:personal@pleinfeld.de">personal@pleinfeld.de</a>
Finanzverwaltung	2. Stock/Zi. 2.7	92 00-24	<a href="mailto:finanzen@pleinfeld.de">finanzen@pleinfeld.de</a>
Kasse	1. Stock/Zi. 1.3	92 00-33	<a href="mailto:kasse@pleinfeld.de">kasse@pleinfeld.de</a>
Öffentl. Sicherheit und Ordnung	1. Stock/Zi. 1.6	92 00-36	<a href="mailto:sicherheit@pleinfeld.de">sicherheit@pleinfeld.de</a>
Standesamt	1. Stock/Zi. 1.8	92 00-28	<a href="mailto:standesamt@pleinfeld.de">standesamt@pleinfeld.de</a>
Vermögensverwaltung	1. Stock/Zi. 1.6	92 00-19	<a href="mailto:vermoegen@pleinfeld.de">vermoegen@pleinfeld.de</a>
Techn. Werkleiter	1. Stock/Zi. 1.2	92 00-32	<a href="mailto:brechtelsbauer@gw-pleinfeld.de">brechtelsbauer@gw-pleinfeld.de</a>
Gemeindewerke	1. Stock/Zi. 1.2	92 00-31 o. -39	<a href="mailto:mail@gw-pleinfeld.de">mail@gw-pleinfeld.de</a>
Verkehrsbüro	Erdgeschoss	92 00-70	<a href="mailto:tourismus@pleinfeld.de">tourismus@pleinfeld.de</a>

### Telefax:

Markt Pleinfeld	0 91 44/92 00-50
Verkehrsbüro	0 91 44/92 00-60
Verkehrsbüro Zweigstelle Ramsberg	0 91 44/92 46 81
Gemeindewerke	0 91 44/92 00-30

# Was erledige ich wo?

## Erdgeschoss

Pfote und Verkehrsbüro

Fundsachen, Kopien, Auskünfte, Faxe, Kursanmeldung für die Bürgerwerkstatt  
Angelkarten, Eintrittskarten für Veranstaltungen in der Brombachhalle, Fremdenführer,  
Zimmervermittlung, Informationsprospekte, Verkauf von Büchern

## 1. Stock

barrierefreier Zugang (rollstuhlgerecht) über rückwärtigen Eingang

### Bauwesen Zimmer 1.7

Bauanträge, Bebauungspläne, Abwasserbeseitigung, Kanal, Straßenunterhalt,  
Kinderspielplätze

### Kassenverwaltung Zimmer 1.3

Ein- und Auszahlungen, Mahnwesen, Spendenbescheinigungen,  
Abbuchung von Steuern, Pacht, Tierseuchenbeiträge etc.

### Gemeindewerke Zimmer 1.2

Wasser, Strom, Müll, Kanalgebühren, Müllplaketten, Ausgabe – gelbe Säcke

### Vermögensverwaltung, Zimmer 1.6

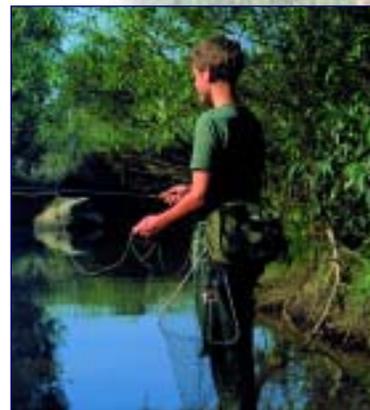
Breitbandkabelanlagen, Schüler-Fahrkarten, Fischereianglegenheiten, Halten von gefährlichen Tieren, Wasser- und Kanalanschlussbeiträge,  
Unterhalt gemeindlicher Gebäude

### Öffentliche Sicherheit und Ordnung Zimmer 1.6

Verpachtung von Gemeindegrundstücken, Hausnummernzuteilungen, landwirtschaftliche Statistiken, Markt- und Volksfestangelegenheiten,  
Straßen (Winterdienst, Schäden, Sperrungen, Verkehrszeichen, Beschilderungen, Sondernutzungen, Aufgrabungen), Parkscheine für Behinderte,  
Manöverschäden

### Einwohnermeldeamt/Standesamt Zimmer 1.8

Geburtenanmeldung, Eheschließungen, Sterbefallmeldungen, Kirchenaustritte, Namensänderungen, Rentenangelegenheiten, Wohnungsan-, ab-  
und ummeldungen, Ausländerangelegenheiten, Beglaubigungen, Wohngeld- und Lastenzuschussanträge, Führungszeugnisse, Meldebescheinigun-  
gen, Sozialhilfeanträge, Staatsangehörigkeitsausweise, Rundfunk- und Telefongebührenbefreiungen, Schwerbehindertenausweise, Sperrzeitver-  
kürzungen, vorläufige Gestattungen (für Vereinsfeiern etc.), Sühneversuche, Verkauf von Müllsäcken, Gewerbean-, ab- und  
ummeldungen, Personalausweis, Reisepass, Kinderausweis, Lohnsteuerkarten, Wehrerfassung, landwirtschaftliche Unfallmel-  
dungen



## 2. Stock

Büro des 1. Bürgermeisters Zimmer 2.1

### Geschäftsleitung Zimmer 2.3

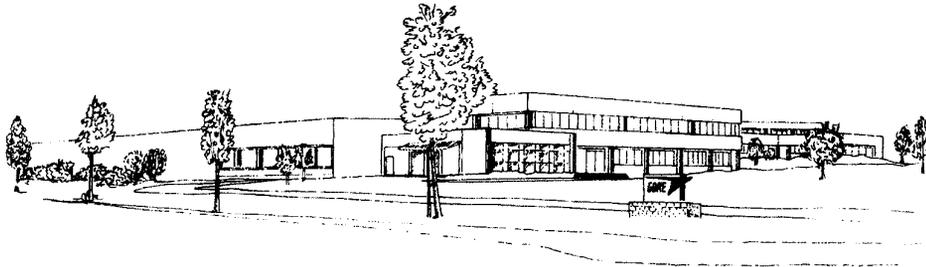
Grundstückverwaltung, Rechtswesen, Schulangelegenheiten,  
Öffentlichkeitsarbeit, Wahlen, Bürgerbegehren, Volksentscheide

### Personalwesen, Friedhofswesen, Zimmer 2.6

Bestattungs-Formalitäten, Versicherungsangelegenheiten, Sportanlagen

### Finanzverwaltung, Steuerrecht Zimmer 2.7

Gewerbsteuer, Grundsteuer, Grunderwerbssteuer, Hundesteuer,  
Fremdenverkehrsbeitrag



*Creative Technologies  
Worldwide*

W.L. GORE & ASSOCIATES GMBH  
UNTERNEHMENSBEREICH ELEKTRONIK  
NORDRING 1 · 91785 PLEINFELD  
TEL. 0 91 44 / 6 01-0 · FAX: 0 91 44 / 68 16  
[WWW.GORE.COM](http://WWW.GORE.COM) / electronics

## *Pleinfeld im Internet*

Seit Ende 1997 ist Pleinfeld auch im weltweiten Netz erreichbar. Unter [www.pleinfeld.de](http://www.pleinfeld.de) erfährt der Besucher alles Interessante über die Marktgemeinde. So findet man neben der geschichtlichen Entwicklung auch Veranstaltungshinweise, Ortspläne, Informationen über und um den Brombachsee sowie das Kursprogramm der Bürgerwerkstatt.

Im virtuellen Rathaus kann man sich über die zuständigen Ansprechpartner, Gebühren, Öffnungszeiten, aktuellen Themen und vieles mehr informieren.

Einen besonderen Bürgerservice stellen auch die „elektronischen Formulare“ dar. Um Antragsformulare in aller Ruhe bereits zu Hause auszufüllen, kann man sich die Formulare am Heim-PC herunterladen und ausdrucken.

Ein besonderes „Schmankerl“ stellt auch das neuerstellte Gästebuch dar. In diesem kann sich der Besucher verewigen, Lob oder Kritik über die Homepage des Marktes Pleinfeld anbringen oder einfach mit anderen Besuchern kommunizieren.

**Wir freuen uns auf Ihren Klick!**

## *Der Brombachsee – einige Zahlen und Fakten*

Der Brombachsee ist heute eine aus unserer Region nicht mehr wegzudenkende Touristenattraktion mit jährlich steigenden Zahlen an Urlaubern und Ausflüglern. Dabei ist diese Seenlandschaft eigentlich eine technische Maßnahme, um den Wasserausgleich zwischen dem wasserreichen Süden Bayerns und dem wasserarmen Nordbayern durch ein Überleitungsprojekt zu realisieren. Das ehrgeizige Vorhaben, die europäische Hauptwasserscheide zu überwinden, geht schon bis in das 8. Jahrhundert zurück. Damals war es Kaiser Karl der Große, der den Brückenschlag zwischen Main- und Donaugebiet herstellen wollte, aber scheiterte. Heute kündigt davon die „Fossa Carolina“ bei Treuchtlingen-Graben. Was ihm versagt geblieben ist, das haben die Wasserbauer des 20. Jahrhunderts mit der „Überleitung von Altmühl- und Donauwasser in das Regnitz-Main-Gebiet“ erreicht.

In den sechziger Jahren gab es zu diesem Projekt erste Planungen, am 21. Juli 2000 erfolgte die feierliche Einweihung mit Ministerpräsident Dr. Edmund Stoiber.

Heute präsentieren sich die künstlich geschaffenen Seen Altmühlsee, Kleiner Brombachsee, Igelsbachsee und Großer Brombachsee wie natürliche Gewässer gut in die Landschaft eingefügt, die der Natur ge-



schlagenen Wunden sind kaum noch sichtbar und durch neue Lebensräume für Tiere und Pflanzen ersetzt. Die Seen und ihre Ufer sind mit Freizeit- und Erholungsanlagen für vielfältige Sportmöglichkeiten touristisch bestens erschlossen.

#### Der Große Brombachsee in Zahlen:

Befestigt von einem 1,7 Kilometer langen und bis zu 36 Meter hohen Damm, der aus 3,8 Millionen Kubikmeter Erde und Beton besteht, fasst er nach Fertigstellung 144 Millionen Kubikmeter Wasser auf einer Fläche von 8,9 Quadratkilometern.

Der See misst an seiner tiefsten Stelle 33 Meter. Der Damm ist abgedichtet mit einer 60 Zentimeter starken und bis zu 38 Meter tiefen gefrästen Schlitzwand. Fast über seine gesamte Länge erstreckt sich der 2,80 Meter hohe und 2,20 Meter breite Kontrollstollen.

In vier Jahren Bauzeit (1986 bis 1990) wurden beim Dammbau vier Millionen Kubikmeter Erdreich bewegt. Ringsum führt ein 17,5 Kilometer langer Uferweg. Übergeleitet werden an die Schwäbische Rezat maximal 15 Kubikmeter pro Sekunde. Kosten 205 Millionen Mark.

## Pleinfelds Behörden

### Für Pleinfeld zuständige Behörden und öffentliche Einrichtungen

Einrichtung	Anschrift	Telefon
Grundschule	Ringstraße 45, Pleinfeld	92 70 30
Hauptschule	Sportpark 3, Pleinfeld	9 29 70
Postamt	Bahnweg 5, Pleinfeld	3 24
Zweckverband Brombachsee	Obere Dorfstraße 3, Ramsberg am Brombachsee	5 71
Wasserwirtschaftsamt Ansbach	Mandlesmühle, Betriebsstelle	92 11-0
Amt für Landwirtschaft,	Nürnberger Straße 22, Weißenburg	0 91 41/8 75-0
Amtsgericht Weißenburg	Niederhofener Straße 9, Weißenburg	0 91 41/9 96-0
AOK	Nördliche Ringstraße 33 a, Weißenburg	0 91 41/8 79-0
Arbeitsamt	Schwärzgasse 1, Weißenburg	0 91 41/8 71-0
Deutsche Bahn AG, Reiseservice		0 18 05/99 66 33
Deutsche Bahn - Fahrkartenverkauf Bahnhof Weißenburg	Bahnhofstraße	0 91 41/43 22
Deutsche Bahn AG, Fahrplanauskünfte (gebührenfrei)		0800/1507090
Barmer Ersatzkasse	Friedrich-Ebert-Str. 12, Weißenburg	0 91 41/9 74 70
Bayer. Bauernverband	Rothenburger Str. 45, Weißenburg	0 91 41/86 20-0
DAK	Heigertgasse 2, Weißenburg	0 91 41/86 31-0
Finanzamt Gunzenhausen	Hindenburgplatz 1, Gunzenhausen	0 98 31/80 09-0
Forstamt Gunzenhausen	Bahnhofstraße 4, Gunzenhausen	0 98 31/8 86 93
Gesundheitsamt	Niederhofener Straße 3, Weißenburg	0 91 41/9 02-4 01
Gesundheitshilfe im Staatlichen Gesundheitsamt	Dienststelle Gunzenhausen	0 98 31/6 19 58-0

**Fliesen-, Treppen & Marmorverlegung aller Art**  
Ausführung sämtlicher Fliesen- und Natursteinarbeiten



**Bäderausstellung Spalt**  
Hugelmühle Tel. 09175 / 9089890

**Fliesen GmbH**

Südring 23 · 91785 Pleinfeld  
Telefon (0 91 44) 92 78 36  
Telefax (0 91 44) 92 78 37  
[www.fjr-fliesen.de](http://www.fjr-fliesen.de)

Fliesenlegemeister  
Klaus Fliierter  
Edwin Jungmeier  
Albert Reislöhner

**Metallbau • Sanitärinstallation**  
**Spenglerei • Gartentechnik**

**91785 Pleinfeld-Stirn • Tel. (0 91 44) 9 49 23**  
**E-Mail: [Wegerer-Stirn@t-online.de](mailto:Wegerer-Stirn@t-online.de)**

*Bau- und  
Möbelschreinerei  
Innenausbau  
Glazerei*

**Oskar Erhard**  
*Schreinermeister*

*Nordring 16* *Telefon: 0 91 44/2 81*  
*91785 Pleinfeld* *Telefax: 0 91 44/83 40*

**SCHREINEREI**  
**GRUBER**

91785 PLEINFELD  
WALKERSZELL  
TEL: 0 91 44 / 9 27 06 67  
FAX: 0 91 44 / 9 27 06 68

**SCHREINEREI**  
**GRUBER**

**NEUE IDEEN IN HANDWERKLICHER TRADITION**  
**E-MAIL: [SCHREINEREI-TH.GRUBER@T-ONLINE.DE](mailto:SCHREINEREI-TH.GRUBER@T-ONLINE.DE)**

- Elektro • Sanitär • Heizung
- Solar
- Spengler
- Kundendienst
- Elektrogeräte
- Haushaltswaren
- Geschenkartikel

**Mory GmbH & Co. KG**

*Ihr Haustechnik-Spezialist*

- Nordring 8 · 91785 Pleinfeld  
Telefon 0 91 44 / 92 94-0  
Telefax 0 91 44 / 92 94-20
- Obere Torstraße 8 · 91785 Pleinfeld  
Telefon 0 91 44 / 92 95-0  
Telefax 0 91 44 / 92 95-21  
[www.mory-haustechnik.de](http://www.mory-haustechnik.de) - [info@mory-haustechnik.de](mailto:info@mory-haustechnik.de)

Vertrauenskreis Elektro  
**VKE**

Nordring 12 • 91785 Pleinfeld  
Telefon (0 91 44) 92 30-0  
Telefax (0 91 44) 92 30-30  
E-Mail: [FliesenWolf@t-online.de](mailto:FliesenWolf@t-online.de)  
[www.fliesen-wolf-pleinfeld.de](http://www.fliesen-wolf-pleinfeld.de)

**GmbH**

- Wand- und Bodenfliesen - Feinsteinzeug
- Klinker - Marmor - Cotto - Mosaik
- Naturstein - Porphy
- Gartenpfeiler - Verblender - Treppen
- Eigene Ausstellung

Einrichtung	Anschrift	Telefon
Grundbuchamt im Amtsgericht Weißenburg	Niederhofener Straße 9, Weißenburg	0 91 41/99 60
Kfz.-Zulassungsstelle Weißenburg	Bahnhofstraße 2, Weißenburg	0 91 41/9 02-1 21
Landratsamt Weißenburg-Gunzenhausen	Bahnhofstraße 2, Weißenburg	0 91 41/9 02-0
Notariat Stigler	Nürnberg Str. 9, Weißenburg	0 91 41/20 46
Polizeidienststelle Weißenburg	Südliche Ringstraße 6, Weißenburg	Notruf 1 10 0 91 41/8 68 70
Vermessungsamt Weißenburg	Geh.-Dr.-Dörfler-Straße 53, Weißenburg	0 91 41/86 45-0
Wasserwirtschaftsamt Ansbach	Dürrener Straße 2, Ansbach	09 81/9 50 30
Eichamt Ingolstadt	Gerhart-Hauptmann-Straße 69, Ingolstadt	08 41/9 54 76-0
Zollamt	Schulhausstraße 9, Weißenburg	0 91 41/97 47-3
Kreisverkehrsamt Gunzenhausen	Hafnermarkt 13, Gunzenhausen	0 98 31/50 01-10
TÜV Bayern, Kfz.-Prüfstelle	Schlachthofstraße 13, Weißenburg	0 91 41/32 39

## *Parteien – Mitglieder im Marktgemeinderat*

Parteien	Vorsitzender	Adresse	Telefon
CSU-Ortsverband	Peter Gallenmüller	Höbachiweiher 18	9 48 97
SPD-Ortsverein	Adolf Koller	Saazer Straße 13	64 80
FW - Freie Wähler	Norbert Schuster	Buchenweg 1	69 65

## Mitglieder des Marktgemeinderates in der Wahlperiode 2002-2008

Mitglied	Adresse	Partei	Telefon
Josef Miebling, 1. Bgm.	Weberbuck 15	FW	9 30 01
Peter Gallenmüller, 2. Bgm.	Höbachiweiher 18	CSU	9 48 97
Petra Irmischer, 3. Bgmin.	Südring 53	SPD	13 74
Norbert Schuster	Buchenweg 1	FW	69 65
Ulrike Alt	Pacellistraße 18	FW	69 38
Richard Birkel	Hauptstraße 11, Stirn	FW	7 36
Norbert Bräunlein	Hintere Gasse 8, Mischelbach	FW	12 94
Alfred Forster	St. Veit 5	FW	2 85
Oskar Härtlein	Walting 49	FW	0 91 48/2 21

## Dipl.-Ing. Stefan Ritzer VDI / BYIK BAU

### Ingenieurbüro Für Brücken-, Hoch- und Tiefbau

Marktplatz 2 • 91785 Pleinfeld  
Tel. (0 91 44) 92 80-0 • Fax (0 91 44) 92 80-80  
E-Mail: [StefanRitzer@ib-ritzer.de](mailto:StefanRitzer@ib-ritzer.de)

ingenieurbüro für hoch- und tiefbau  
dipl.-ing. gerhard güntner vbi, bayik  
beratender ingenieur für bauwesen

nürnbergstrasse 10a, 91781 weissenburg  
tel. 0 91 41 / 86 26-0, fax 0 91 41 / 86 26 50  
e-mail [ingenieurbueroguenther@t-online.de](mailto:ingenieurbueroguenther@t-online.de)

erschließungen  
verkehrswege  
abwassertechnik  
bauleitung  
bauleitplanung  
tragwerksplanung  
wertermittlung

gesamtplanung  
sigekoordination  
brückenbau  
fertigteilbau  
dorferneuerung  
vermessung  
gutachten

## Deutscher Herold

Ein Unternehmen der  ZÜRICH Gruppe

Frank Berger  
Generalagentur

Am Espan 1 · 91785 Pleinfeld  
Telefon (0 91 44) 68 61 · Telefax (0 91 44) 81 32  
E-Mail: [frank.berger@zuerich.de](mailto:frank.berger@zuerich.de)

Exklusiver Versicherungspartner der  Deutsche Bank



- Bauträger - Baubetreuung - Objektbetreuung -

Josef Göbel Saazer Straße 20b  
91785 Pleinfeld  
Telefon (0 91 44) 69 49  
Telefax (0 91 44) 81 49  
Mobil 01 71 / 2 33 51 54



### „Da bin ich mir sicher.“

Informationen über die günstigen Versicherungs- und Bausparangebote der HUK-COBURG erhalten Sie von

Vertrauensfrau Inga Kaysan  
Telefon 09144 926693  
Telefax 09144 926692  
Höbabweier 32 · 91785 Pleinfeld

Rund 6,8 Mio.  
Kunden sind  
sich sicher:  
Bei uns stimmen  
Preis und Leistung!



**HUK-COBURG**  
Versicherungen · Bausparen

## Hallo

Gebäudereinigung GmbH  
Telefon (09 11) 53 35 25-27  
Telefax (09 11) 5 81 91 89  
Martin-Richter-Straße 31  
90489 Nürnberg  
E-Mail: [Hallo\\_Gebaeudereinigung\\_GmbH@t-online.de](mailto:Hallo_Gebaeudereinigung_GmbH@t-online.de)

### SYSTEM-REINIGUNG

Schulen  
Warenhaus  
Verwaltung  
Industrie  
Neubau  
Hallenbad  
Krankenhaus  
Teppichpflege  
Gardinen- und Gartenservice

Mitglied	Adresse	Partei	Telefon
Josef Riedl	Obere Dorfstraße 40, Ramsberg	FW	16 24
Wally Schmitt	Am Einsiedel 41	FW	66 15
Dr. Peter Herzner	Am Wasen 10	CSU	68 72
Franz-Josef Hueber	Nordring 18	CSU	60 20
Johann Koller	Waldstraße 4, Ramsberg	CSU	18 88
Max Kummerer	Angerweg 1, Stirn	CSU	7 40
Dr. med. Harald Meyer	Obere Torstraße 3	CSU	69 03
Fritz Mory	Obere Torstraße 8	CSU	92 94-0
Karl Papp	Walting 61	CSU	0 91 48/2 15
Stefan Ritzer	Keltenring 16	CSU	92 80-0
Konrad Schmauser	An der Mauer 18	CSU	92 64 44
Ingeborg Dorschner	Stirner Straße 8	SPD	13 88

## *Ortssprecher und Ortsbeauftragte*

Ort	Name/Adresse	Telefon
Ramsberg	OA Johann Koller, Waldstraße 4	18 88
Walting	OA Karl Papp, Walting 61	0 91 48/2 15
St. Veit	OA Alfred Forster, St. Veit 5	2 85
Mannholz	OS Franz Neber, Mannholz 16	0 91 77/13 42
Veitserlbach	OS Helmut Beierlein, Veitserlbach 32	62 01
Dorsbrunn	OS Ludwig Pfahler, Dorsbrunn 34	12 95
Allmannsdorf	OS Manfred Scheuerlein, Allmannsdorf 5	13 13
Mischelbach	OA Norbert Bräunlein, Hintere Gasse 8	12 94
Stirn	OA Richard Birkel, Hauptstraße 11	7 36
Walkerszell	OA Willibald Schneck, Walkerszell 7	15 91
Hohenweiler	OA Bernhard Schneider, Hohenweiler 19	10 31
Gündersbach	OA Dietmar Schneck, Gündersbach 11 a	64 54
Kleinweingarten / Kemnathen	OA Josef Zeiner, Kleinweingarten 2	66 67

Ortssprecher (OS), Ortsbeauftragte (OA)

Die Ortssprecher und Ortsbeauftragten sind erste Ansprechpartner der Ortsbevölkerung für örtliche Angelegenheiten.

# Kirchen und religiöse Gemeinschaften

Bezeichnung/Adresse Telefon

## Religionsgemeinschaft

Jehovas Zeugen 0 91 44/  
Königreichssaal Nordring 11, 91785 Pleinfeld 92 78 92

## Katholische Pfarreien

Pfarramt Pleinfeld  
Pfarrgasse 2, 91785 Pleinfeld 3 21  
Pfarrer Willibald Brems  
Kaplanstelle 66 22  
Gemeindereferentin Regina Bartsch 92 73 63  
zuständig für Pleinfeld, Mischelbach,  
Kleinweingarten, Kemnathen, Walting,  
Mannholz, Engelreuth, Roxfeld, St. Veit,  
Walkerszell, Gündersbach, Ramsberg,  
Allmannsdorf, Birklein, Hohenweiler

Pfarramt Stirn  
Hauptstraße 18, 91785 Pleinfeld-Stirn 7 97  
Pfarrer Alois Feihl  
zuständig für die Ortsteile  
Stirn und Erlingsdorf

Pfarramt Stopfenheim  
91792 Ellingen – Stopfenheim 0 91 41/57 80  
Pfarrer Martin Geistbeck  
zuständig für die Ortsteile  
Dorsbrunn und Veitserlbach

Bezeichnung/Adresse Telefon

## Evangelische Pfarreien

Pfarramt Pleinfeld  
Pfarrbüro:  
Bgm.-Fichtner-Straße 1, 91785 Pleinfeld 84 52  
zuständig für Pleinfeld, Kleinweingarten,  
Mischelbach, Hohenweiler, Allmannsdorf,  
Stirn, St. Veit, Walting

Pfarramt Thannhausen 0 98 34/2 01  
91738 Pfofeld  
Pfarrer Templin  
zuständig für Ramsberg, Dorsbrunn,  
Veitserlbach, Gündersbach, Walkerszell



## Bildungs- und Lehnanstalten

### Bezeichnung/Adresse/Telefon

Grundschule Pleinfeld, Rektor Karrer  
Ringstraße 45, 91785 Pleinfeld, Tel. 9 27 03-0

Hauptschule Pleinfeld, Rektor Wolshöfer  
Sportpark 3, 91785 Pleinfeld, Tel. 92 97-0

Sing- u. Musikschule Weißenburg e.V.

Unterrichtsort Pleinfeld, Renate Blank  
Wildbadstraße 11, Weißenburg, Tel. 0 91 41/96 21

## Kindergärten

### Bezeichnung/Adresse/Telefon

Kath. Kindergarten St. Franziskus  
Amselweg 9, 91785 Pleinfeld, Tel. 3 81

Kath. Kindergarten Abt Maurus  
Gartenstraße 4, 91785 Pleinfeld, Tel. 84 93

Kath. Kindergarten St. Nikolaus  
Dorsbrunn, 91785 Pleinfeld, Tel. 4 96

Kath. Kindergarten St. Marien  
Stirn, 91785 Pleinfeld, Tel. 61 23

## Soziale Einrichtungen

### Bezeichnung/Adresse/Telefon

Caritas Sozialstation  
Amselweg 3, 91785 Pleinfeld, Tel. 69 90

Diakonie Neuendettelsau  
Wilhelm-Löhe-Straße 16, 91564 Neuendettelsau, Tel. 0 98 74/80

Seniorenhof Pleinfeld  
Amselweg 4, 91785 Pleinfeld, Tel. 96 10-0

## Leben gestalten – Selbstständig und sicher!



LEBEN  
GESTALTEN

Im Seniorenhof **Pleinfeld**  
können Sie Ihr Leben ganz nach  
Ihren Wünschen gestalten.

Wir unterstützen Sie dabei,  
zuverlässig und freundlich.

### Es erwarten Sie:

- eine herzliche Hausgemeinschaft
- attraktive Wohnungen mit Balkon oder Wintergarten
- ein umfangreiches Service-Angebot
- eine hausinterne Sozialstation,  
die rund um die Uhr für Sie da ist

Gerne informieren wir Sie näher:

### Seniorenhof Pleinfeld

Servicewohnen und Pflegebereich

Frau Kehler  
Amselweg 4  
91785 Pleinfeld  
Fax: 0 91 44/ 96 10 101

**Telefon: 0 91 44/ 96 10 100**  
[www.DiakonieNeuendettelsau.de](http://www.DiakonieNeuendettelsau.de)



„Hier kann ich mein Leben gestalten, ganz nach meinen Wünschen.“

# Ärzte

## Allgemeinmedizin

Dr. med. Werner Hirschmann/Dr. med. Brigitte Müller	An der Mauer 1, 91785 Pleinfeld	2 34
Dr. med. Harald Meyer	Obere Torstraße 8, 91785 Pleinfeld	69 54
Dr. med. Franz-Josef Strobel	Markplatz 2, 91785 Pleinfeld	62 00

## Psychotherapie

Dr. med. Ulrich Kayser, Dipl. Psych. Gabriele Kayser	Dir.-Schmidt-Straße 9, 91785 Pleinfeld	92 74 88
--	--	----------

# Zahnärzte

Dr. Peter Wünsche/Dr. Christina Damasko	An der Mauer 1, 91785 Pleinfeld	3 28
Dres. Dagmar und Peter Kohler	Bgm.-Fichtner-Straße 4, 91785 Pleinfeld	16 30

# Tierärzte

Dr. Aurelia Leitmeier (für Kleintiere)	Bergstraße 8, 91785 Pleinfeld	61 62
Dr. Rudolf Leitmeier/Dr. A.R. Nüßlein (für Großtiere)	Marktplatz 4 a, 91785 Pleinfeld	2 98

# Apotheken

Alte Post Apotheke	Marktplatz 2, 91785 Pleinfeld	9 41 11
Marien-Apotheke	Seilergasse 4, 91785 Pleinfeld	2 33



...alles, was Sie von einer guten Apotheke erwarten...  
...und vieles mehr, testen Sie uns doch:

☞ Kosmetik ☞ umfangreiches Sortiment an Schwarz- und Grüntee ☞ SodaClub- und SodaStream – Konzentrate und Austauschzylinder ☞ viele Sonderangebote ☞

**Alte Post – Apotheke**

Bettina Gallenmüller  
Marktplatz 2, Pleinfeld

**..die Bestell – Hotlines:**

**Tel. 0 91 44 – 9 41 11**

**Fax 0 91 44 – 9 41 12**

**Alte Post – Apotheke, *jetzt auch im Internet: [www.apotheke-pleinfeld.de](http://www.apotheke-pleinfeld.de)***

Bezeichnung	Adresse	Telefon
<b>Ärztliche Notversorgung</b>		
Notruf		1 92 22
Kreiskrankenhaus Weißenburg	Krankenhausstraße 1, Weißenburg	0 91 41/9 03-0
Kreiskrankenhaus Gunzenhausen	Albert-Schweitzer-Straße 90, Gunzenhausen	0 98 31/5 2-1
Alkohol + Drogenberatung	Dr.-Martin-Luther-Platz 1, 91781 Weißenburg	0 91 41/7 20 99
<b>Fußpflege, Massage und Kosmetik</b>		
Thomas Pich, Masseur	Ottmarsfelder Weg 5, 91785 Pleinfeld	62 92
Ulrich Flieger, Masseur	Sportpark 3, 91785 Pleinfeld	61 78
Isabell Steinbacher-Matheis, Kosmetik und Fußpflege	Rosenau 9 a, 91785 Pleinfeld	9 48 04
Elvira Koch, Kosmetikerin	Pleinfelder Straße 3, 91785 Pleinfeld-Stirn	62 23
Tanja Wittmann, Fußpflegerin	Kleinweingartner Weg 5, 91785 Pleinfeld	92 65 11
Kosmetik und Wellness Linsenmeier	Bahnberg 35, 91785 Pleinfeld-Ramsberg	92 79 70

### Ärztliche Versorgung – Ihre Ärzte und Fachärzte in Pleinfeld



## MARIEN APOTHEKE

**die Pleinfelder Apotheke  
seit über 150 Jahren**

Seilergasse 4, Telefon 0 91 44/2 33, Telefax 0 91 44/66 61  
Internet: [www.marien-apotheke-pleinfeld.de](http://www.marien-apotheke-pleinfeld.de)  
E-Mail: [marien-apotheke-pleinfeld@t-online.de](mailto:marien-apotheke-pleinfeld@t-online.de)

**Alles was Sie von einer Apotheke erwarten  
- und noch ein bißchen mehr ...**

### MASSAGEPRAXIS *Flieger*

Sportpark 3  
91785 Pleinfeld  
Tel. 0 91 44 / 61 78



**Praxis für  
Physikalische-Therapie**

Lymphdrainagen  
Magnetfeldtherapie  
Bewegungstherapie  
Unterwassermassage  
Sauna/Sonnenbank

**Öffnungszeiten:**

Montag – Donnerstag: 8.00 – 12.30 und 15.00 – 21.00 Uhr  
Freitag: 8.00 – 12.30 und 15.00 – 20.00 Uhr

### Dr. med. Harald Meyer

prakt. Arzt · Sportmedizin

Obere Torstraße 8 · 91785 Pleinfeld  
Telefon 0 91 44 / 69 54 · Fax 0 91 44 / 69 55

Sprechzeiten

Mo	Di	Mi	Do	Fr
8-12	8-12	8-12	8-12	8-12
16-18	16-18.30	–	16-18.30	13-15

Handy 01 71 / 8 35 73 84

Bezeichnung	Adresse	Telefon
<b><u>In Weißenburg</u></b>		
<b>Augenheilkunde</b>		
Dr. C. Snelling	Marktplatz 8, Weißenburg	0 91 41/23 46
Dr. P. Wojnar	Rosenstraße 3, Weißenburg	0 91 41/47 10
<b>Chirurgie</b>		
Dr. J.B. Auracher	Holzgasse 28, 91781 Weißenburg	0 91 41/92 05 65
Dr. J. Eppinger	Holzgasse 28, 91781 Weißenburg	0 91 41/50 60
<b>Radiologie</b>		
Röntgeninstitut Nagel, Dr. Singer/Dr. Schmelzer	Wildbadstraße 14, 91781 Weißenburg	0 91 41/8 60 20
<b>Frauenärzte</b>		
Dr. D. Walther, Dr. Ch. Fernbacher, Dr. R. Löschel, Dr. L. Kubiak	Am Hof 2, 91781 Weißenburg	0 91 41/20 41
<b>Hals-/Nasen-/Ohrenärzte</b>		
Dr. M. Weichmann/Dr. H.-W. Tönnies	Marktplatz 8, 91781 Weißenburg	0 91 41/26 79
<b>Humangenetik</b>		
Dr. W. Doerfler	Eichstätter Straße 19, 91781 Weißenburg	0 91 41/23 84
<b>Innere Medizin</b>		
Dr. H. Kümritz u. Dr. B. Seidel	Maxanlage 19, 91781 Weißenburg	0 91 41/8 15 21
Dr. K. Burkhardt	Krankenhausstraße 2, 91781 Weißenburg	0 91 41/36 50
Dr. M. Saitner	Bachgasse 13, 91781 Weißenburg	0 91 41/25 82
Dr. N. Huser/Dr. R. Wisbacher	Schwärzgasse 3, 91781 Weißenburg	0 91 41/92 34 60
<b>Kinderheilkunde</b>		
Dr. E. Jentsch	An den Sperrwiesen 8, 91781 Weißenburg	0 91 41/30 55
Raabe Norbert	Schulhausstraße 12 a, 91781 Weißenburg	0 91 41/9 25 55
<b>Nervenheilkunde, Neurologie und Psychiatrie</b>		
Dr. K. Schoenig	Luitpoldstraße 7, 91781 Weißenburg	0 91 41/17 80
<b>Orthopädie</b>		
Dr. M. Riedl/Dr. S. Friedl	Untere Stadtmühlgasse 7, 91781 Weißenburg	0 91 41/9 24 44
<b>Urologie</b>		
Dr. Ch. Graf/Dr. Th. Merkl	Friedrich-Ebert-Straße 14, 91781 Weißenburg	0 91 41/8 63 50

# Versorgung · Entsorgung

Bezeichnung	Adresse	Telefon
<b>Stromversorgung</b>		
Ort Pleinfeld		
Gemeindewerke Pleinfeld	Marktplatz 11, 91785 Pleinfeld	92 00 31
bei Störungen nach Dienstschluss		92 00 42
übrige Ortsteile		
N-ergie	Am Plärrer 43, 90338 Nürnberg	bei Störungen: 01 80/2 71 35 38 Service-Nummer: 01 80/2 11 14 44
<b>Wasserversorgung</b>		
Für Ortsgebiet Pleinfeld sowie Mischelbach, Walting, Kleinweingarten und Kemnathen		
Gemeindewerke Pleinfeld	Marktplatz 11, 91785 Pleinfeld	92 00-31
bei Störungen nach Dienstschluss		92 00-41
Ortsteile Ramsberg, St. Veit, Dorsbrunn, Veitserlbach, Gündersbach, Walkerszell		
Zweckverband zur Wasserversorgung der Pfaffenberggruppe	Reutbergstraße 34, 91710 Gunzenhausen	0 98 31/6 78 10
Ortsteile Stirn, Allmannsdorf, Mackenmühle, Hohenweiler, Birklein, Erlingsdorf, Prexelmühle, Seemannsmühle, Heinzenmühle		
Wasser- und Abwasserzweckverband Rezattal	Rathausplatz 1, 91187 Röttenbach	0 91 72/69 10 69
Ortsteile Mannholz und Roxfeld		
Zweckverband zur Wasserversorgung der Laibstadt-Schloßberg-Gruppe	Stadt Heideck, Marktplatz 24, 91180 Heideck	0 91 77/4 94 00
<b>Abwasserbeseitigung</b>		
Ortsteil Stirn		
Wasser- und Abwasserzweckverband Rezattal	Rathausplatz 1, 91187 Röttenbach	0 91 72/69 10 69
für den übrigen Ortsbereich		
bei Störung nach Dienstschluss:	Marktplatz 11, 91785 Pleinfeld	9 20 00
Gemeinschaftskläranlage Brombachsee		
Zweckverband Brombachsee		5 73
<b>Gasversorgung</b>		
N-ergie	Am Plärrer 43, 90338 Nürnberg	bei Störungen: 01 80/2 71 35 38 Service-Nummer: 01 80/2 11 14 44

**Müllabfuhr**

(vierzehntägig) in Pleinfeld in der Regel am Montag  
in den Ortsteilen am Dienstag  
im Auftrag des Landkreises durch die  
Firma Rudolf Ernst

Aha 200, 91710 Gunzenhausen

0 98 31/8 00 60

**Biotonne, gelber Sack, grüne Tonne, Restmüllbehälter**  
Anmeldung und Auskunft  
Gemeindewerke Pleinfeld

Markplatz 11, 91785 Pleinfeld

92 00-31

**Wertstoffhof Mühlstraße**

Öffnungszeiten:

Mittwoch 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr  
Samstag 09.00 Uhr bis 15.00 Uhr

Anlieferung von Altglas, Blech und Aluminium,  
Flachglas, Zeitungen, Kartonagen, Sperrmüll, Altholz,  
Alteisen, Altkleider, Altschuhe, Weinkorken, Batterien –  
keine Autobatterien, Altfett, Styropor, Elektrokleingeräte,  
Fernseher, Bauschutt in kleinen Mengen gegen Gebühr

**Glas- und Blechcontainer**  
in allen größeren Ortsteilen

**Grüngutsammelstelle Höbachweiher**

Anlieferung von holzigen Gartenabfällen

Öffnungszeiten: Samstag 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr



# Vereine und Verbände

Vereinsname	Vorsitzende(r)	Anschrift	Telefon
Arbeiterwohlfahrt	Brigitte Löffler	Am Fürst 31	61 75
AsF-Pleinfeld (Arbeitsgemeinschaft sozialdemokratischer Frauen)	Petra Greza	Lauterbrunnenweg 4	65 47
Bay. Rotes Kreuz	Erhard Gerlach	Ellinger Straße 10	81 67
Brieftaubenzuchtverein „Gut Flug“	Johann Hasl	Keltenring 11	61 71
Bürgerwerkstatt Pleinfeld	Lydia Zeiler	Südring 7	10 66
Country Club Mischelbach	Georg Strauß jun.	Hintere Gasse 2, Mischelbach	3 63
DJK	Hedwig Konrad	Südring 34	17 79
DLRG	Rüdiger Missberger	Lauterbrunnenweg 5	10 14
DPSG Pfadfinder	Claudia Wieland	Südring 37	62 45
DSKB Soldaten- u. Kriegerverein	Franz Schuster	Abt-Maurus-Straße 7	12 97
Edelweißverein Veitserlbach	Erwin Karl	Veitserlbach 80	13 69
FC Kleinweingarten	Josef Zeiner	Kleinweingarten 2	66 67
FC Pleinfeld	Horst Pawliczki	Hohlweg 5	7 49
FFW Allmannsdorf	Rudolf Halmheu	Allmannsdorf 16	12 64
FFW Dorsbrunn	Richard Pfahler	Dorsbrunn 34	16 11
FFW Hohenweiler	Bernhard Schneider	Hohenweiler 19	10 31
FFW Mannholz	Johann Neber	Mannholz 5	0 91 77/12 05
FFW Mischelbach	Georg Knerlein	Weingartner Straße 10, Mischelbach	12 09
FFW Pleinfeld	Erich Herzner	Lauterbrunnenweg 2	66 85
FFW Ramsberg	Karlheinz Seitz	Untere Dorfstraße 14, Ramsberg	61 06
FFW Stirn	Alexander Hiemer	Im Kreuz 18, Stirn	10 18
FFW St. Veit	Willi Seitz	St. Veit 11	2 11
FFW Veitserlbach	Robert Anderle	Veitserlbach 8	12 69
FFW Walting	Otmar Hausmann	Walting 158	0 91 48/6 81
Frauenunion Pleinfeld	Rosa Dupois	Keltenring 34	10 34
Gartenbauverein Dorsbrunn	Walter Lastinger	Dorsbrunn 55	63 89
Geflügelzuchtverein	Helmut Jerabek	Siemensstraße 7	17 58
Die Gemütlichen Ramsberg	Hans Mendl	Spitalwaldstraße 7, 91710 Gunzenhausen	0 98 31/25 64
Gesangverein „Liederkranz“ Pleinfeld	Wolfgang Barthel	An der Mauer 15	63 21
Gesangverein Stirn	Richard Wieland	Hauptstraße 17, Stirn	17 83
Gesangverein Walting	Karl Fuchs jun.	Walting 35	0 91 48/8 85
Heimat- u. Gartenbauverein Stirn	Willibald Hausmann	Spalter Straße 8	65 05
Heimatverein Ramsberg	Gerhard Treiber	Am Weinberg 3, Ramsberg	7 84
Imkerverein Pleinfeld	Horst Kascher	An der Mauer 22	10 82
Jugendtreff Pleinfeld	Silvia Flieger	Beim Sägewerk 16	61 78

Wir sind für Sie da!



## Brugger - Henning Fahrzeugservice GbR

### Kfz-Meisterbetrieb

- ✓ Handel mit EU-, Neu- und Gebrauchtwagen
- ✓ Reifenservice
- ✓ DEKRA Prüfstützpunkt
- ✓ Reparaturen sämtlicher Fahrzeuge

Ellinger Straße 28 • 91785 Pleinfeld  
Telefon (0 91 44) 9 46 40 • Telefax (0 91 44) 9 46 41  
E-Mail: [brugger-henning@t-online.de](mailto:brugger-henning@t-online.de)

**S e e & M e h r**  
Geschenke für Groß und Klein  
91785 Pleinfeld am Brombachsee  
Mühlstraße 3 ☎ 09144/926592  
Öffnungszeiten: Mo - Sa 09.30 - 12.30  
Do - Fr 14.30 - 18.00



Quarzsand • Spedition • Erdbau

Tel (09144) 602-0  
Fax (09144) 602-30

## Rauenbusch

Spedition • Güternah- und Fernverkehr

Tel (09141) 97476-0  
Fax (09141) 97476-86  
[www.rauenbusch.de](http://www.rauenbusch.de)



Vertragspartner für MAN-Nutzfahrzeuge

Tel (09144) 602-20  
Fax (09144) 602-31

[www.hueber-pleinfeld.de](http://www.hueber-pleinfeld.de) / [mail: info@hueber-pleinfeld.de](mailto:info@hueber-pleinfeld.de)

- Gruppen-, Vereins- und Betriebsausflüge
- Eigenes umfangreiches Busprogramm
- Kurierfahrten
- Sonderfahrten
- Preisgünstige Vermietung von Luxusbussen
- Linienverkehr

Lemmi's Bus-Reisen GmbH  
Geschäftsführer Norbert Lehmeier  
Adolph-Kolping-Straße 7  
91781 Weißenburg

Telefon:  
(0 91 41) 26 24 oder 7 01 92  
Telefax:  
(0 91 41) 7 02 53

**Lemmi's**  
BUS-REISEN GmbH



Vereinsname	Vorsitzende(r)	Anschrift	Telefon
Kaninchenzuchtverein	Ingeborg Dorschner	Stirner Straße 8	13 88
Kath. Frauenbund	Adelheid Röthinger	Keltenring 17	14 17
Kath. Frauenbund Stirn	Inge Wieland	Hauptstraße 17, Stirn	17 83
Kath. Landjugend Stirn	Verena Beierlein	Hopfenstraße 3, Stirn	4 12
Kath. Jugend Pleinfeld	Regina Bartsch	Mühlstraße 2 a	92 73 63
Kath. Landjugend Pleinfeld	Rainer Halmheu	Obere Dorfstraße 12, Ramsberg	86 73
Kath. Landjugend Walting	Peter Gilch	Walting 124	0 91 48/4 32
Kolpingfamilie	Günter Pschörer	Ketschenbuck 2	60 88 39
Kriegerverein Stirn	Gerhard Tomala	Im Kreuz 4, Stirn	61 25
Kriegerverein Walting	Franz Beckenbauer	Walting 100	0 91 48/3 90
Kulturkreis Pleinfeld	Hans Wurm	Finkenweg 3	82 90
Naturfreunde Touristenverein	Konrad Leidel	Adolph-Kolping Straße 50	17 35
Obst- und Gartenbauverein Ramsberg	Josef Schernbacher	Untere Dorfstraße 29, Ramsberg	66 91
Oldie Music Club Pleinfeld	Wilfried Bahn	Ottmarsfelder Weg 11	84 89
Pleinfelder Blasmusik e. V.	Manfred Mühling	Hofacker 13	01 74/9 47 19 19
Reit- u. Fahrverein e. V.	Heinz Hinterbuchner	Dieselstraße 12	2 02
Reservistenkameradschaft	Klaus Archinger	Ginsterweg 12	66 37
SC Stirn	Reinhold Schwarz	Alemannenweg 2	14 00
Schützenverein Pleinfeld	Klaus Gsänger	St. Veit 66	9 30 14
Schützenverein Ramsberg	Helmut Henn	Parkstraße 16, Ramsberg	5 86 od. 92 64 15
Schützenverein Stirn	Ralf Bauer	Im Kreuz 17, Stirn	84 41
Sternenfreunde Brombachsee	Herbert Albrecht	Jahnstraße 2	67 85
Sportanglerverein Stirn	Kurt Rieger	Mackenmühle 8	62 24
Sportfreunde Mischelbach	Günter Breindl	Mühlenweg 6, Mischelbach	61 16
Sportfreunde Walting	Willibald Wieland	Walting 6	0 91 48/8 23
Sp Vgg St. Veit	Helmuth Kluy	Am Einsiedel 43 a	67 19
Tennisclub Pleinfeld	Jürgen Rauscher	Am Einsiedel 19	17 02
TSV Ramsberg	Holger Treiber	Weinbergstraße 4, Ramsberg	82 26
TSV Ramsberg, Sparte Tennis	Emmeram Eitel	Veitserlbacherstraße 8, Ramsberg	15 28
TSV Ramsberg, Sparte Segeln u. Surfen	Bodo Pröhl	Veilchenstraße 14, 90530 Wendelstein	0 91 29/50 69
VdK	Hans Böhm	Ginsterweg 13	2 57
Wanderverein Veitserlbach	Richard Kerl	Veitserlbach 94	17 04
Werbegemeinschaft	Jürgen Spiegel	Industriestraße 3	92 79 80
1. Weißenburger Segelsportclub	Hans Weinert	Berliner Straße 27 d, 91781 Weißenburg	0 91 41/8 46 37
WAB Wassersportgemeinschaft			
Altmühl-/Brombachsee e. V.	Günther Drischel	Otto-Rieder-Straße 55	0 91 41/59 39
Wassersportgemeinschaft, Rangau	Hans Straßburger	Sandgasse 22, 91154 Roth	0 91 71/72 57
Yachtclub Eolus	Max Faltermeier	Am Büchelberg 8, 91790 Burgsalach	0 91 47/3 90
Yachtclub Frankonia	Johann Zöls	Faber Castell Straße 25, 90522 Oberasbach	09 11/96 99 22 22
Yachtclub Noris e. V.	Peter Hertlein	Bohnenstraße 33, 90765 Fürth	09 11/79 09-2 87

# Turn- und Sportstätten · Bäder

Vereinsname	Anschrift	Telefon
Sport-/Mehrzweckhalle (Brombachhalle) in der Hauptschule	Sportpark 3	9 29 70
Hallenbad	Sportpark 3	92 97 18
Freibad	Badstraße 2	92 72 56
Sportplätze im Sportpark Pleinfeld, in Ramsberg u. Stirn		
FC Sportheim Pleinfeld	Sportpark 5	66 55
Schützenhaus Pleinfeld	Eichenweg 1	16 95
Naturfreundehaus	Eichenweg 3	66 44
Sommerrodelbahn u. Minigolfanlage		63 00
Sonnenhof Minigolfanlage	Sportpark 11	96 00
Tennisplätze	Pleinfeld, Sportpark 7	67 87
Sportheim Ramsberg	An den Weiter Weihern 1	61 80
Schützenhaus Ramsberg	An den Weiter Weihern 3	92 64 10
Tennisheim Ramsberg	An den Weiter Weihern 4	83 78



## Kulturelle Einrichtungen

### Bücherei

Gemeindliche öffentliche Bücherei  
Kirchenplatz 1, Pleinfeld  
Tel. 92 75 14

Öffnungszeiten:	Sonntag	09.30 – 11.30 Uhr
	Dienstag	15.00 – 19.00 Uhr
	Mittwoch	09.30 – 11.30 Uhr
	Donnerstag	15.00 – 19.00 Uhr

### Museum

Heimat- und Brauereimuseum	von Ostern bis Ende November
Telefon: 92 00-0	Mittwoch 14.00 – 16.00 Uhr
	ansonsten nach Voranmeldung

## Geldinstitute

### Banken und Sparkassen

Raiffeisenbank	Brückenstraße 1	Tel. 60 86-0
Sparkasse	Marktplatz 7	Tel. 9 22 20
Volksbank	Kirchenstraße 2	Tel. 92 96-0

## Wichtige Rufnummern – immer schnell zur Hand

Feuerwehr	1 12
Polizei-Notruf	1 10
Notarzt	1 92 22

## IMPRESSUM

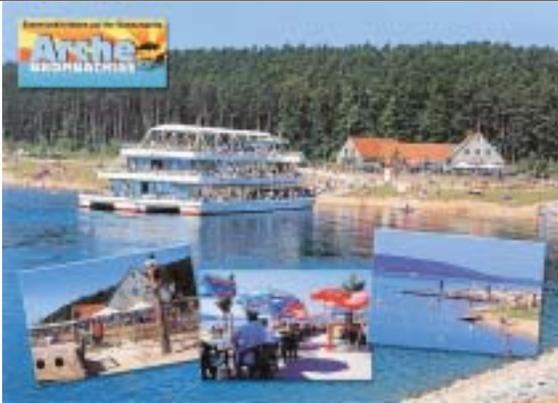
Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Trägerschaft.  
Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die Verwaltung oder das zuständige Amt entgegen.

Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und Anordnung des Inhalts sind zugunsten des jeweiligen Inhabers dieser Rechte urheberrechtlich geschützt.  
Nachdruck und Übersetzungen sind – auch auszugsweise – nicht gestattet.

Nachdruck oder Reproduktion, gleich welcher Art, ob Fotokopie, Mikrofilm, Datenerfassung, Datenträger oder Online nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages.  
91782050/2. Auflage / 2003



**WEKA info verlag gmbh**  
Lechstraße 2  
D-86415 Mering  
Telefon +49 (0) 82 33/3 84-0  
Telefax +49 (0) 82 33/3 84-1 03  
info@weka-info.de • www.weka-info.de



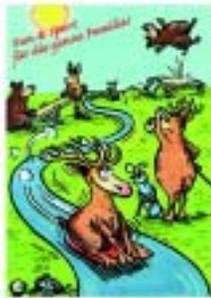
**Freizeitanlage Allmannsdorf • 91785 Pleinfeld**  
**Tel. (0 91 44) 9 30 70 • Fax (0 91 44) 9 30 71**  
**www.arche-brombachsee.de**

Sonnenterrasse mit Panorama-Gastraum - Kaffee, Eis, Kuchen-  
 spezialitäten - Fränkische und mediterrane Gerichte - Sonder-  
 veranstaltungen jeder Art möglich - Tret- und Ruderbootverleih -  
 Großer Kinderspielplatz - Fischerei-Erlaubnisscheine - Großer  
 Parkplatz, auch für Busse - Anlegestelle: MS Brombachsee

**SOMMER  
 RODELBAHN  
 ERLEBNISPARK  
 PLEINFELD**

SOMMERRODELBAHN · WILDSCHAUGEHEGE  
 BUNGEE-TRAMPOLIN · MINIGOLF  
 IM FRÄNKISCHEN SEENLAND

Geöffnet von März bis Oktober 10.00 bis 18.00 Uhr  
 Zwischen Roth und Weißenburg - direkt an der B2.  
 Tel: 09 144 / 63 00 Verwaltung Tel: 09 141 / 978-60



# Kosmetik & Wellness Pflege & Entspannung

für  
**Körper - Geist + Seele**

**Ayurveda Behandlungen + Massagen**  
**Ägyptos - Vital - Wickel**  
**Medizinische Hand- und Fußpflege**

Linsenmeier • Bahnberg 35 • Ramsberg  
**Tel. 0 91 44 - 92 79 70**

Suchen Sie ein Geschenk?

Zum Geburtstag - zu Weihnachten - zum Hochzeitstag oder  
 ähnlichem, jeder freut sich über einen Geschenkgutschein zur  
 Behandlung in meinem Studio.

**Gasthaus Post**  
 Ristorante • Pizzeria  
*bei Claudio*



...Nebenzimmer  
 für kleine Anlässe...  
 ...Reservierung  
 erwünscht...

Italienische Eisspezialitäten

Pleinfeld  
 Marktplatz



(0 91 44)  
 92 65 95

Während  
 der Ferien-  
 zeit k e i n  
 Ruhetag!